31

## News in Brief ((\*)) Vol 104 • Q2 2022 • SHKP Quarterly

## Kai Shing receives multiple environmental protection and property management awards

啟勝榮獲多個環保及物業管理獎項

The Group's property management company, Kai Shing, is committed to promoting sustainability and providing premium property management services. It received the Grand Award under the "Existing Buildings: Facilities Management" category of Green Building Award 2021, and multiple awards in Hong Kong's first "ISCM Awards 2021". Award-winning MOKO significantly reduced its overall electricity consumption by over five million kWh within four years by optimizing its facilities through technology management; the World Trade Centre aims to comprehensively upgrade its property and facilities management with a sustainable management model; and Metroplaza uses its unique urban farms to turn commercial food waste into organic fertilizer and donates its harvest to food banks and charitable organizations, thus fully demonstrating the Group's all-round achievements in corporate social responsibility.

集團旗下物業管理公司啟勝致力推動可持續發展及優質物業管理服務,榮獲「環保建築大獎2021」的「既有建築類別一設施管理大獎」,並在全港首屆「商場管理大獎2021」中獲多個獎項。獲獎的MOKO透過優化設施並結合科技管理,在四年內將整體用電量大幅減少超過500萬度電;世貿中心以「可持續發展的管理模式」為目標,全方位升級物業配套及提升設施管理;新都會廣場則利用獨特的「都市農莊」將商戶廚餘製成有機肥料,並將農作物捐贈予食物銀行和慈善團體,充分彰顯集團全面實踐企業社會責任。



The urban farm regularly organizes guided tours for various stakeholders to practice green living

「都市農莊」定期舉辦導賞團,與各界持份者攜手實踐綠色 生活



The Group's mall management team received multiple awards in Hong Kong's first "ISCM Awards 2021" for its professionalism

集團旗下商場管理團隊憑專業水平·在全港首屆「商場管理 大獎2021」榮獲多個獎項

## ICC Light and Music Show presents Mother's Day and Father's Day specials

「ICC聲光耀維港」母親節和父親節特別版

Since 2013, the ICC Light and Music Show has run different themed light shows on the ICC facade every evening to spread positive vibes in Hong Kong. On Mother's Day and Father's Day, the ICC facade displayed additional messages and patterns of love to give thanks for all the super moms and dads.

「ICC聲光耀維港」自2013年起,每晚在ICC外牆上演不同主題的燈光表演,為香港發放正能量。適逢母親節和父親節,外牆特別展示歌頌父母親的感謝語句及圖案,向每一位最佳爸爸媽媽致敬。







